





Bommerellen.

Landbund Weichselgau.

Die ordentliche (fünfte) Mitgliederversammlung des Landbundes Weichselgau fand in Graudenz am 27. März unter dem Vorsitz des Rittergutsbesizers v. Detmering statt.

Krankenkassen-Klinik. Die städtische Krankenkasse gibt bekannt, daß mit dem 7. d. M. die Eröffnung ihrer chirurgisch-gynäkologischen Klinik erfolgt.

Graudenz (Grudziadz).

7. April.

A. Das Weichselwasser fällt neuerdings bedeutend langsamer als bisher. Es wird befürchtet, daß noch eine zweite Hochwasserwelle kommt.

Gebühren für den Schulbesuch. Schon vor einiger Zeit erhielten die höheren staatlichen Schulen volle Schulgebührenfreiheit.

Der Vieh- und Pferdemarkt am Freitag zeigte eine recht flane Geschäftslage. Die Preise waren recht gedrückt.

Frühlingsboten. Schon vor einigen Tagen trafen hier die Störche ein. Auch andere Zugvögel wurden auf dem Fluge nach der nördlichen Heimat beobachtet.

Aus dem Kreise Graudenz, 5. April. Der vom Wasser angerichtete Schaden läßt sich schon mehr übersehen. Es wurde u. a. dem Seebesitzer Krahn in Rudnik durch die von der Höhe herabkommenden Wassermassen die Schleuse seines ca. 800 Morgen großen Sees fortgerissen.

Thorn (Torun).

Von der Weichsel. Ein weiterer Rückgang der Hochwasserwelle ist seit Freitag nicht eingetreten, vielmehr zeigte der Pegel am Sonnabend früh noch einen Zentimeter Höhe mehr an als Freitag nämlich 5,61 Meter über Normal.

teilweise Sprengung eines zweiten Damms vorgenommen, um dem Wasser aus dem tiefergelegenen Ort Abfluß zu verschaffen.

Über Störungen in der Postbestellung wird in der letzten Zeit von den Einwohnern des im Thorner Kreise gelegenen Pensau (Podzemo) geklagt.

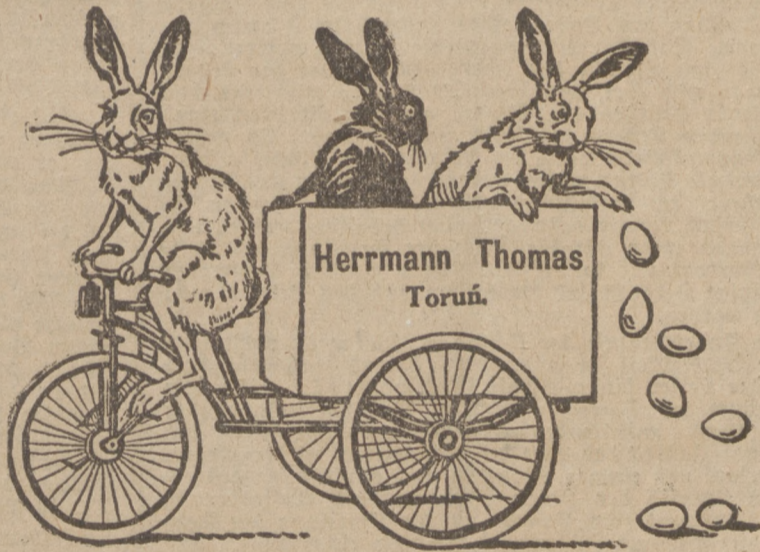
Der Hauptvieh- und Pferdemarkt in Thorn am vergangenen Donnerstag (8. 4.) wies einen Auftrieb von 413 Pferden, 21 Fetteschweinen, 126 Läuferfischweinen, 167 Ferkeln und 20 Ziegen auf.

Aufhebung der Hundesperre. Nachdem während der letzten Monate kein neuer Fall von Hundetollmut festgestellt wurde, hat der stellvertretende Stadtpräsident die seit dem 22. März 1923 bestehende Hundesperre aufgehoben.

Die Vortragsreihe über Mystische Strömungen der Gegenwart, die der Copernicusverein im Rahmen seiner Volkshochschulkurse veranstaltet hatte, fand am vergangenen Montag ihr Ende.

Aus der Culmer Stadtniederung, 5. April. Nur langsam fällt das Wasser der Weichsel, desto schneller steigt es aber im Innendiech. Stau- und Quellwasser

Thorn.



Die schönsten Oster-Artikel

aus reinem, feinem Bienenhonig und Schokolade

liefert

Herrmann Thomas, Torun.

Honigkuchen : Cakes : Konfituren.

Gebe hiermit zur allgemeinen Kenntnis, daß ich mich als

Hebamme

in Sepolno, ul. Sienkiewicza 69 niedergelassen habe.

Bronislawa Rugowsta Hebamme.

Mitglieder-Versammlung

der Kredit- u. Spar-Bank, Sp. z. z. o. o. zu Nowemiaslo, Pomorz, am Montag, d. 28. April, nachm. 3 Uhr, im Hotel Bona, Nowemiaslo.

- 1. Bericht des Vorstandes über das abgelaufene Geschäftsjahr.
2. Bericht des Aufsichtsrats über die Prüfung der Jahresrechnung.
3. Genehmigung der Bilanz.
4. Erteilung der Entlastung.
5. Verteilung des Reingewinns.
6. Ergänzungswahl von Aufsichtsratsmitgliedern.
7. Wahl zweier Stellvertreter für den Aufsichtsrat.
8. Wahl der Kommission zur Festsetzung der Kreditgrenzen des Aufsichtsrats.
9. Festsetzung der Höchstbeträge der a) aufzunehmenden Gelder, b) gleichzeitig an ein Mitglied zu gewährenden Kredite.
10. Neu festsetzung der Höhe d. Eintrittsgeldes, der Geschäftsanteile und der Haftsumme.
11. Festsetzung der Entschädigung für den Aufsichtsrat für 1924.
12. Abänderung der Satzung.
13. Beschlußfassung über Einsprüche gegen den erfolgten Ausschluß.
14. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht liegt ab Sonnabend, den 12. April, im Geschäftsbüro zur Einsichtnahme für die Mitglieder aus. Nowemiaslo, den 3. April 1924. Der Aufsichtsrat der Kredit- u. Spar-Bank, Sp. z. z. o. o. W. Schüring, Vorsitzender.

Landwirtschaftlicher Verein Dragas.

Sitzung Donnerstag, d. 10. April 1924, abds. 6 Uhr, im 'Weißen Arna' zu Wischa au.

- 1. Vortrag: 'Die neue Einkommensteuer', Referent: Herr Gerlich, Graudenz.
2. Rechnungslegung und Entlastung des Kassierers.
3. Verschiedenes.

Der Vorstand, S. Izart.

In reicher Auswahl empfehle billigt: In- u. ausländische Parfümerien, lekte Neuheiten, feinste Toilettenessen, Eau de Cologne, Haar- u. Mundwasser, Bürsten, Kämmen, Schwämme, Hautcreme, Puder, sämtliche Gummitwaren u. Verbandstoffe. Drogenhandlung R. Richter, Torun, Chelminska 12.

Echten Bienen-Schleuderhonig verkauft W. Hillmann, Lubianka. Suche v. sofort oder ab 15. April eine f. H. Haushalt, welche sämtl. Hausarb., gut Kochen, Waschen u. Einmachen versteht. Off. unter A. 41090 an Annoncen-Expedition Wallis, Torun, 15747

Achtung! Dem geehrten Publikum von Torun und Umgegend zur gefl. Kenntnis, daß ich das Gasthaus Rozhbor (Rostbar) vorm. Pansegrau 20 Minuten von Station Alucz (Schiffmühle) übernommen habe. Für Ausflüge u. Vereine empfehle ich meinen Saal, Räume u. Garten. Mein Bestreben wird es sein, meine wertigen Gäste gut zu bedienen. Ich bitte, meinen Unternehmern gütlich zu unterstützen. Barwich.

Am 4. d. Mts. entriß uns der Tod unseren geschätzten Mitarbeiter und Kollegen Eduard Ziehlke. Wir werden seiner stets gedenken. Leitung und Beamten der Landw. Großhandels-Gesellschaft m. b. H., Danzig 15745 Zweigniederlassung Grudziadz.

Graudenz.

Heute früh 5 Uhr entschlief sanft nach kurzem Krankenlager mein lieber Mann, unser guter Vater, Schwieger- und Großvater Erik Joachim Klingenberg im 84. Lebensjahre. In tiefer Trauer im Namen der Hinterbliebenen Luise Klingenberg geb. Rösler. Grudziadz, den 5. April 1924. Die Beerdigung findet Mittwoch, den 9. April, nachmittags 3 Uhr, von der Leichenhalle des evang. Friedhofes im Stadtwalde aus statt.

Briefmarkensamm-lervereinigung sucht noch Mitglieder. Meldungen an Dr. Hoffmann, Graudenz 15713 Trznowa 11.

Deutsche Bühne, Grudziadz G. B. im Gemeindehause abends 7 1/2 Uhr Mittwoch, d. 9. April: Zum ersten Male: 'Beitinas Verlobung' Lustspiel in 3 Akten v. Leo Benz. Sonntag, d. 13. April: Auf vielseitiges Verlangen: Schwarzwaldmädel Unwiderrückl. letzte Ausführung dieser Operette in dies. Spieljahr. Kartenverkauf Mickiewicza 'Pol. mann' (Kraja) 15. 15747



Unterrichtsministers den eigentlichen Grund für die Beschwerde der deutschen Sejmabgeordneten unserer Meinung nach nicht erfährt.

Die Grundlage des deutschen privaten Schulwesens bildet der § 8 des Minderheitenschutzvertrages. Dieser Paragraph schafft für die höheren Schulen des ehemals preussischen Gebiets eine völlig neue Rechtsgrundlage; er sieht Schulen vor, die von den völkischen Minderheiten geründet, unterhalten, geleitet und beaufsichtigt werden. Das ehemals preussische Schulwesen in dem abgetretenen Gebiet kannte nur Staatschulen; es ließ private Schulen nur als außerordentlich eingetragene Aushilfen seines staatlichen Schulwesens zu. Es muß betont werden, daß ein grundsätzlicher Unterschied zwischen dem preussischen Schulrecht und dem neuen Recht, das der Minderheitenschutzvertrag für die Minderheiten geschaffen hat; und dieses neue Recht sieht für die höheren Schulen freies Schulwesen vor, das nicht das enggebundene System der preussischen Staatschule zur Grundlage macht, sondern dem Vorbild der frei gestalteten englischen Schulen nachahmt ist. Polen hat aber bisher noch nicht eine einzige Verfügung erlassen, die dieser neuen Schulverfassung Rechnung trägt. Wohl aber haben die Schulbehörden in Polen und Thorn mit größter Schärfe die preussischen Verordnungen einer oft längst vergangenen Zeit auf die neuen Schulen angewandt, die — wir wiederholen es — nunmehrig auf das passen, was der Minderheitenschutzvertrag Neues geschaffen hat. Und diese unnachlässliche Anwendung jener veralteten Verordnungen muß auf die Dauer allerdings das deutsche Privatschulwesen bedrücken und erdrücken. Nicht daß die polnischen Schulbehörden Verfügungen gegen die deutschen Schulen erlassen haben, ist der Grund zur Beschwerde der deutschen Abgeordneten, sondern die Tatsache, daß der polnische Staat in den vier Jahren seines Bestehens seine Minderheitenschulpolitik in unserem Teilgebiet noch nicht auf die neue Regelung des § 8 des Minderheitenschutzvertrages eingestellt hat.

Leset das Blatt der Deutschen in Polen: die „Deutsche Rundschau“.

### Bestimmungen für die Durchreise durch Deutschland.

In Kreisen der Personen, die auf der Fahrt nach einem dritten Lande deutsches Reichsgebiet berühren müssen, besteht noch vielfach die Ansicht, ihnen würden gelegentlich der Durchreise und besonders der Abreise durch Deutschland wegen der deutschen Bestimmungen über die Waren-Ein- und Ausfuhr dort nicht nur die neueren Reisebestimmungen fortgenommen, sondern die deutschen Behörden würden sie auch zwingen, das mitgeführte Geld fremder Währungen in deutsche Papiermark einzuwechseln. Diese Befürchtung ist jedoch völlig unbegründet.

Was zunächst den Geldverkehr anbelangt, so ist allerdings zur Verhütung der Kapitalflucht die persönliche Mitnahme von Zahlungsmitteln aus Deutschland nach dem Auslande nur bis zu einer gewissen Höchstgrenze — nämlich in Beträgen im Werte von höchstens 500 Goldmark oder dem entsprechenden Wert in ausländischer Währung — gestattet. Für den Durchreiseverkehr gelten jedoch Erleichterungen. Sie bestehen darin, daß der Reisende Zahlungsmittel, die er nachweislich schon bei der Einreise mitgeführt, ohne Rücksicht auf die Höhe des Betrages wieder nach dem Auslande mitnehmen darf. Um sich diesen Vorteil zu sichern, hat der Reisende bei der zollamtlichen Abfertigung, die das Grenzübergangszollamt vornimmt, die mitgeführten Zahlungsmittel vorzuweisen und eine Bescheinigung darüber zu erbitten. Diese gilt für die Dauer von vier Wochen und ist bei der Wiederausreise dem Grenzübergangszollamt ohne besondere Anforderung abzuliefern. Bei der Mitnahme von Metallgeld bedarf es wegen des noch bestehenden (Waren-) Ausfuhrverbots für gemünztes Geld einer solchen Grenzübergangsbefreiung in jedem Falle, d. h. auch dann, wenn die gesamte Vorratung des Reisenden die Wertgrenze von 500 Goldmark nicht übersteigt.

Die Zahl der deutschen Waren-Ein- und Ausfuhrverbote ist in letzter Zeit wesentlich verringert worden. Aber selbst insoweit, als solche Verbote noch bestehen, dürfen Gebrauchsgegenstände — und zwar auch neue, also auch neue Kleidungsstücke — die dem Reisenden zum persönlichen Gebrauch während der Reise dienen, ohne besondere Bewilligung ein- und ausgeführt werden und sind ferner vom Zolle befreit. Im übrigen entfällt die Verpflichtung zur Zollzahlung und zur Beschaffung von Ein- und Ausfuhrbewilligungen bei Reisegeut, das unter Zollkontrolle unmittelbar durch das deutsche Zollgebiet durchgeführt wird. Es empfiehlt sich deshalb, daß die Reisenden ihr Reisegeut, soweit es nicht Reisebedarf enthält, der Eisenbahn am Abreiseort oder an der deutschen Grenzstation mit der Bestimmung als Durchfuhrgeut übergeben. Das weitere regelt dann die Eisenbahn in Verbindung mit dem deutschen Grenzübergang- und Grenzübergangszollamt.

### Kleine Rundschau.

\* Das Ende des Bientzians? Die theologischen Fakultäten von Tübingen und Heidelberg haben jetzt den Beschluß gefaßt, die Bientzianenwürde nicht mehr zu verleihen und nur noch zu Doktoren der Theologie zu promovieren. Das ist das Ergebnis langer Verhandlungen zwischen allen theologischen Fakultäten. Trotz der Abneigung, die auf manchen Seiten gegen die Verleihung des Bientziantitels bestand, haben sich die anderen Fakultäten, insbesondere die preussischen, entschlossen, ihn beizubehalten.

\* Neunjährige Ehefrauen. Ein Beweis dafür, daß die Türkei gewillt ist, immer mehr den abendländischen Völkern nachzutreiben, zeigt auch ein Beschluß der Volksvertretungskommission von Ungarn, die zur Revision der Religionsgesetze eingesetzt, kürzlich ein neues Ehegesetz aufgestellt hat. Danach ist das Heiratsalter für die Männer auf 18, das der Mädchen auf 17 Jahre festgesetzt worden. Doch da die Türkei immer noch mehr als zum Okzident zum Orient gehört, und z. B. in Indien, da die Mädchen viel früher reif sind als im Abendlande, sieben- und neunjährige Ehefrauen keine Seltenheit sind, so mußte auch auf die frühreifere Türkei Rücksicht genommen und deshalb Ausnahmebestimmungen im Gesetze aufgenommen werden. So ist denn darin ein Passus enthalten, daß mit Zustimmung der Eltern Jünglinge vom 13., Mädchen vom 11. Jahre an Heiratsverlobnis erhalten können, ja, daß sogar auf Antrag der Eltern gestattet ist, daß sich ein zwölfjähriger Jüngling und ein neunjähriges Mädchen heiraten.

\* Ein Rauecht gegen Professor Sombart. Am Dienstag vormittag wurde auf dem Berliner Untergrundbahnhof Friedrichsplatz der berühmte Nationalökonom, Universitätsprofessor Sombart, der im Begriff war, nach Berlin zur Universität zu fahren, von einem Studenten auf die Schienen gestoßen. Der Zugführer brachte noch rechtzeitig den Zug zum Halten, so daß Professor Sombart noch gerettet werden konnte. Er erlitt einen Personenschuß und wurde nach seiner Wohnung gebracht. Der Student wurde festgenommen und gab an, die Tat aus Rache gegen Professor Sombart begangen zu haben.

### Aufruf!

Durch das plötzlich eingetretene Wechselhochwasser, welches in diesem Jahre eine seit Menschengebotten nicht dagewesene Höhe erreicht hat, sind viele Berufsgenossen um ihre ganze Habe gebracht und ist schnellste Hilfe dringend notwendig.

Wir richten daher an alle Berufsgenossen und ebedenkenden Menschenfreunde die dringende Bitte, durch Geldspenden zur Linderung der ersten Not beizutragen.

Die unterzeichnete Tischlerinnung nimmt Spenden entgegen.

Wer schnell gibt, gibt doppelt!

Swiecie, den 31. März 1924.

15768

**Der Vorstand**

H. Witthaus, Schmidt.  
Die Tischlerinnung  
ges. Adolf Werner, Obermeister.

### Achtung!

Schuhwarengeschäft am Markt, führt zum Wiederverkauf

**billiges Leder** und sämtliche **Schuhmacher-Bedarfsartikel.**

Bitte um gütige Unterstützung.

**A. Chaberski,**  
Jablono, Pomorz.  
am Marktpl. 15662

### Großer Räumungs-Verkauf in Herrenstoffen!

Bis Ostern gebe ich einen Posten feinere Kammgarne zu Anzügen Krepptuche zu Damen-Mänteln Reinwollene Meltons zu Paletots, Anzügen und Mänteln Reitcord, Hofenstreifen, Manchester zu ungewöhnlich billigen Preisen ab.

Futterstoffe in großer Auswahl.

**Luchspezialgeschäft Otto Schreier**  
ulica Gdańska 164 :: neben Kino Kristal  
Verkauf nur 1. Etage. Zwangloser Besuch erbeten.

### Kamelhaar-Treibriemen

liefert Fabriklager 15038

### Hurtownia Powroźnicza

Poznań, Wielkie Garbary 34 Tel. 1812.

### In Ostromecto

best der Volkbluthengst Bantar - Dersse u. Falb aus der Feste von Witeher.

Destaxe 5 Ztr. Hafer oder den Gegenwert.

Melbung Rentant oder Stallmeister Pohlant, Ostromecto. 6742

### Eine Goldgrube!

kann man erwerben durch Spararbeit und billigen Einkauf. Man beziehe sich daher, den Ausverkauf v. Fabrik- u. Meterstoffen wahrzunehmen, die um den halben Preis billiger sind als sonst.

Stoff, engl. Farbe 6 000 000  
Stoff, Granatfarbe 5 000 000  
Coverlat für Mäntel 12 000 000  
Wollschot in versch. Farben 3 600 000  
Schwarzer Chediot 1 700 000  
Schürzenstoff 1 400 000  
Damasch-Handtücher 1 700 000  
Frotté z. Koff. 2 050 000  
Beinen (Zawiercie) 90 cm 2 100 000  
Damasch, 145 cm 4 800 000  
Tüllgardinen 1 300 000  
u. viele andere Mantelstoffe D. 2438.

Dah alles billiger ist als in Lodz, dafür gebe ich volle Garantie. Demjenigen, der das Gegenteil beweist, zahle ich 20 000 000 W. Belohn.

**B. Makowski,**  
Dole, Cheminska 1.  
Wplatz verl. gegang. Geg. hohe Belohnung abzugeben. B. Dabowski, Janac. Baderewski 13.  
Wer kopft Strümpfe und bessert Wäsche aus, Meldung bei Witte, Gdańska 159. 6817

### Hüttensteins und Steinkohlen

aus besten ober-schlesischen Gruben in allen Sortierungen für Industrie und Hausbrand liefern waggontweise und in kleineren Mengen bei billig er Preisberechnung und nehmen Vorbestellungen entgegen

### Schlaaf & Dabrowski

Sp. 3 d. p.  
Bydgoszcz, Marcinkowskiego 8a.  
Telefon 1923.  
Bitte Offerten einfordern. 14793

### Zur Saison. General-Versammlung

Einigen Posten von 150 Ztr. **Rüben-samen**

(Note Esendorfer Riesen-Walzen) gibt ab. Angebote u. D. 15704 sind z. richt. an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

Feines, deckfertiges **Dachrohr** hat abzugeben, auch in Waggonladungen 15895 Ediger, Radzyn, Pomorz.

**Welmart**  
5 000 000 000  
Fünf Millard. Mt. werden von einem eingeführten Fabrik-unternehmen, zwecks schnell. Auslieferung der eingehenden Aufträge, sofort zu hohen Zinsen u. guter Sicherheit, bei Flotwährung auf 3 Monate zu leihen gesucht. Angebote unt. G. 15764 an die Geschäftsstelle d. Bl.

### Gutsverwaltung Blauhaus

gibt Dr. Benjamins allerfrühesten **Sommer-Gaathweizen** in größeren und kleineren Posten ab, desgl. **Sindlings-Gaathhafer** auf Umtausch gegen Futterhafer.

### Gaath- und Speise-Kartoffeln

kauft zur sofortigen und späteren Lieferung

**A. Kowalski,**  
Grudziadz, Toruńska 4.  
Getreide- und Kartoffel-Großhandlung.  
Tel. 368 u. 369. 15250  
Tel. 368 u. 369.  
Telegr.-Adr.: Ekrol, Grudziadz.

### Anerkannt

v. d. W. I. R. Poznań  
Original Gerstenbergs grüne Folger-Erbse  
Original Ackermanns Danubia-Gerste  
verkauft 6816  
Gerstenberg'sches Rittergut Chrzastowo p. Naklo.  
Tel. Naklo 36.

### Anerkannt

v. d. W. I. R. Poznań  
Original Gerstenbergs grüne Folger-Erbse  
Original Ackermanns Danubia-Gerste  
verkauft 6816  
Gerstenberg'sches Rittergut Chrzastowo p. Naklo.  
Tel. Naklo 36.

**Jeder Briefträger** wird bestätigen, wie angenehm das Tragen von **Gummiabsätzen und -Sohlen „BERSON“** ist, da sie bedeutend weniger ermüden und um ein Erhebliches das Schuhwerk schonen. 15726  
**Berson-Kauczuk Centrale: Kraków, Strazkowskiego 2.**

### Berein der Grund- und Hausbesitzer Brombergs.

**Jahres-Hauptversammlung**  
am Dienstag, d. 8. d. M., abends 7/8 Uhr, im Zivill Kasino.  
Z Tagesordnung:  
Geschäftsbericht, Rassenbericht, Vorstandswahl, Festsetzung der Mitgliedsbeiträge 1924, Straßenreinigung. Das neue Mieterschutzgesetz, Bericht über den Jahresabschluss.  
Die Mitgliedsarten für 1923 sind mitzubringen und am Saaleingange bei Zahlung des Mitgliedsbeitrages gegen die Mitgliedskarte für 1924 umzutauschen. 15636  
Der Vorstand.

### Runkelrüben-Samen

Rot und Esendorfer hat abzugeben per Ztr. 10 Dollar in poln. Währung. Größere Posten entsprech. billiger. Czarniow, pow. Bydgoszcz, Hartmann.

**oto grafien** 15645  
**Paßbilder**  
Vorgängerungen, Bilder und Postkarten liefert billigst und schnellstens in künstl. Ausführung  
**Atelier Viktoria** Inh. A. Rüdiger  
nur Gdańska 19

### Achtung! Achtung!

**Spinnerei und Weberei.**

Es wird bei uns **Wolle u. Flachs** zum Spinnen angenommen, gleichzeitig in heißer und ausländischer Wolle eingetaucht. Flachs wird gegen Leinwand oder Garn getaucht, gelponneses Garn wird zum Weben oder zum Eintauchen gegen Leinwand angenommen. Auch werden **Wollstoffe gegen Wolle** eingetaucht, sowie sämtliche Sachen zum Stricken angenommen. 6-63  
Strassenbahnverbindung bis Bernardynska.  
**A. Hanke, Bydgoszcz**  
Sw. Florjana (Alexanderstr.) 16, Hof Prithjof.

### 4 bis 5 Milliarden gesucht

entweder gegen Sicherheit u. gute Zinsen od. gegen Beteiligung für gutes, kurzes Geschäft. Offerten unter G. 15739 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

### Deutsch-Öv. Frauenbund.

**Vortrag und Konzert**  
des Posener Greulich-Trios  
am Mittwoch, den 9. April, um 5 Uhr, im großen Saale des Evangelisch. Gemeindehauses. Mitglieder und Gäste sind freundlich eingeladen. 6828

### Bankverein Zempelburg

e. G. m. u. H.  
Sepólno mit Nebenstelle Kamień  
Gegründet 1883. Fernruf 3.  
Günstige Vorzinsung von wertbeständigen **Złoty-Spareinlagen** und Einlagen in 15181  
**polnischer Mark.**  
Gewährung von Krediten.  
Zahlungsverkehr nach dem In- und Ausland.

### Kino Kristal.

Heute, Montag  
Unwiderruflich zum letzten Mal:  
das mit großem Erfolge aufgeführte  
Filmkunstwerk:  
**Die blutige Arena.**  
Sens. Drama aus dem Leben in 8 spann. Akten.  
In der Hauptrolle: 15772  
**Rudolfo Valentino.**



Schulfragen.

Interpellation

des Abg. Graebe und Gen. von der Deutschen Vereinigung im Sejm an den Herrn Unterrichtsminister wegen abschließlicher deutschfeindlicher Maßnahmen bei Neu- und Umbildungen von Schulgemeinden durch die Posenischen und Pommerellen Schulbehörden.

Wenn in einer deutschen Schule des preussischen Teilgebiets nicht 40 Kinder vorhanden sind, so stellt die Behörde den Unterrichtsbescheid ein und löst die Schulgemeinde auf.

1. Aus Simkau (Simtowo), Kreis Schwab, ist vor einem halben Jahre der deutsche Lehrer fortgenommen worden. Die in Simkau vorhandenen 32 evangelisch-deutschen Kinder werden nun mit den polnisch-katholischen Kindern zusammen von einem polnischen Lehrer in polnischer Unterrichtssprache unterrichtet.

2. In Rejzorken (Rejzorki), Kreis Schwab, ist vor einem Jahre trotz Protest der deutschen Eltern der deutsche Lehrer fortgenommen worden. Die jetzt vorhandenen 30 deutsch-evangelischen Kinder erhalten von der polnischen Lehrkraft des Ortes nur polnischen Unterricht.

Wie in diesen beiden Fällen, so würde sich in hundert anderen bei entsprechender Verwaltungsorganisation der Schulbehörde ermöglichen lassen, deutsche Schulaemeinden zu erhalten oder neu zu bilden, ohne daß die polnischen Hausväter irgendwie benachteiligt würden.

- Darum fragen wir den Herrn Minister an: 1. Ist dem Herrn Minister die verfassungswidrige Verwaltungsorganisation bekannt, die die Posenen und Pommerellen Schulbehörden bei der Neu- bzw. Umbildung von Schulgemeinden anwenden?

Warschau, den 2. April 1924.

Die Interpellanten.

Die polnisch-russische Eisenbahnkonvention.

„Echo Warszawskie“ beschäftigt sich in seiner Sonntagsausgabe in einem „Sowjets, Europa und Polen“ überschriebenen Artikel mit der internationalen Lage und sagt bezüglich der polnisch-russischen Eisenbahnkonvention, daß der Abschluß einer Eisenbahnkonvention zwischen Polen und Rußland für die Sowjets von größter Bedeutung wäre.

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. - Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 7. April.

Verband deutscher Handwerker.

Am gestrigen Sonntag fand im Zivill Kasino die ordentliche Generalversammlung der Ein- und Verkaufsgenossenschaft des Verbandes deutscher Handwerker in Polen E. V. statt, welcher eine Vorstands- und Aufsichtsratsitzung voranging.

Die hieraus bedingte Satzungsänderung wurde debattelos genehmigt. Das Ergebnis der Vorstandergänzungswahl war die Wahl des Fabrikbesizers Franz Witte, Bromberg, zum Vorsitzenden.

Einem Begrüßungsabend

für die Teilnehmer an der Tagung des Verbandes deutscher Handwerker in Polen veranstaltete am Sonnabend die Ortsgruppe Bromberg in Form eines „Bunten Abends“ im von Herrn Kosz festlich geschmückten Saale des Zivillkasinos.

Neue Liquidierungen meldet das Geheßblatt „Monitor Polski“ Nr. 77. Es handelt sich um das Rittergut Carnowko im Kreise Rawitsch, Grundbuch Band II und Band X Karte 3, 268, 388 und Band IV Karte 212, um weiteren Landbesitz in der Gemeinde Carnowko, Eigentümer Wilhelm Dlugosch zu Carnowko.

Jubiläum des Evangelischen Gesangbuchs. Das erste evangelische Gesangbuch ist im Jahre 1524 erschienen. Die evangelische Kirche ruft sich allerorten, dieses Ereignis in dankbarer Freude zu feiern.

Wieder Gas. Die Direktion des städtischen Gaswerks teilt mit, daß es am morgigen Dienstaag von 8 Uhr morgens ab wieder Gas gibt.

Selbstmordverf. In der Trunkenheit hatte ein gewisser Jan Geklarek sich aufgenüppelt. Er wurde aber rechtzeitig abgeknippt und ins Leben zurückgerufen.

Diebstahl. Aus einer Wohnung Brunnenstraße 15 (Chwyłowo) wurde ein Anzug und ein Räucherschinken gestohlen.

Festgenommen wurden vier Betrunkene und eine Sittendirne.

Vereine, Veranstaltungen u.

Uhrmacher- und Goldschmiede-Vereinigung, Bydgoszcz. Heute, Montag, abends 8 Uhr, Monatsversammlung bei Wuths. (6839)

Verein der Grund- und Hausbesitzer Brombergs hält am Dienstaag, den 8. d. M., abends 1/8 Uhr, im Zivillkasino seine Jahresversammlung ab. (15685)

Cäcilienverein. Übungsstunde am 8. April fällt aus. Nächste Übungsstunde: Dienstaag, 15. Apr., 8 Uhr, Privatgymnasium. (6831)

Deutsche Bühne Bydgoszcz, L. A. Die Premiere von August Strindbergs „Totentanz“ ist folgendermaßen angelegt: Dienstaag, den 11. April, „Totentanz I. Teil“, Dienstaag, den 15. April, „Totentanz II. Teil“. Für den Besuch Jugendlicher unter 16 Jahren sind die Aufführungen nicht geeignet. (15774)

\* Posen (Poznań), 5. April. Der Wasserstand der Warthe betrug Sonnabend früh 6 Uhr in Posen an der Wallischelbrücke 5,88 Meter, um 8 Uhr 5,29 Meter, ist mithin seit dem Hochwasserstande am Mittwoch inzwischen hin und her um 1,10 Meter gefallen.

Firma Bracta Stadrowscy auf ihm fuhr, etwa 1 1/2 Meile tiefer in dem Sande versank. Der Lokomotivführer rettete sich durch einen Sprung. Die Lokomotive und vier Waggons sizen fest; die Lokomotive ist erheblich beschädigt.

Kleine Rundschau.

\* Der deutsche Vorkämpfer schlägt seinen englischen Kollegen. Im Berliner Sportpalast fanden sich am Freitagabend der deutsche Schwergewichtmeister Paul Samson-Börner und Frank Goddard, der Inhaber des gleichen Titels in England, gegenüber.

Handels-Rundschau.

Geldmarkt.

Valorisationsfrank für den 7. und 8. April: 1 800 000 Mk. Polnische Mark am 5. April. Die Notierungen sind nicht eingegangen.

Warschauer Börse vom 5. April. Schecks und Umsätze: Belgien 455 000—448 500, Holland 3 475 000—3 445 000, London 40 350 000—40 100 000, Neuporf 9 350—9 300 000, Paris 540 000 bis 531 500, Prag 276 600—288 750, Schweiz 1 625 000—1 612 500, Wien 132,10—130,75, Italien 412 000—406 450, Goldfrank 1 800 000.

Amtliche Devisenkurse der Danziger Börse vom 5. April. In Danziger Gulden wurden notiert für: Verkehrester Scheck: Warschau (1 000 000) 0,618 Geld, 0,622 Brief. Banknoten: 100 Rentenmark 126,682 Geld, 127,318 Brief, 1 000 000 polnische Mark 0,618 Geld, 0,617 Brief, 1 amerikanischer Dollar 5,7855 Geld, 5,8145 Brief.

Berliner Devisenkurse.

Table with 4 columns: City, Currency, Billions, and Date. Rows include Amsterdam, Buenos Aires, Brüssel, Antwerpen, Christiania, Kopenhagen, Stockholm, Helsinki, London, New York, Paris, Schweiz, Spanien, Lissabon, Japan, Rio de Janeiro, Wien, Prag, Jugoslawien, Bukarest, Sofia, Danzig.

Kürzliche Börse vom 5. April. Neuporf 5,75, London 24,78, Paris 83,10, Wien 81, Prag 17,06 1/2, Italien 25,20, Belgien 27,90, Holland 213,50, Berlin 1,20 1/2.

Die Handelsdarlehnskasse zahlte heute für 1 Goldmark 3 222 000, 1 Silbermark 920 000, 1 Dollar, große Scheine 9 240 000, kleine 9 147 000, Sterling 89 550 000, franz. Franken 526 000, Schweizer Franken 1 565 000, Not, Serie II 1 400 000.

Warenmarkt.

Kurse der Posener Börse vom 5. April. (Notierungen in 1000 Prozent.) Bankaktien: Bank Przemyslowcowa 1 bis 2, Em. 800, Polska Bank Danb., Poznan, 1.—3, Em. 800, Pozn. Bank Blemian 1.—3, Em. 240, Bank Mlynarz 1.—2, Em. 50.—60, Industrialaktien: Arcona 1.—5, Em. 400, Bydgoszka Fabr. Model 1.—2, Em. 225, Browar Protospiński 1.—5, Em. 675, S. Giegliski 1.—9, Em. 200.—195, Galmwa 1.—3, Em. 150, Gop-lawa 1.—3, Em. 450, Hartwig Kantowicz 1.—2, Em. 120, Hurt, Wlazlowa 1.—5, Em. (ohne Kupon) 28, Herjefski-Viktorski 1. bis 3, Em. 1875.—1350, Dr. Roman May 1.—4, Em. 8900, Mlyn Ziemiński 1.—2, Em. 300, Mlynowizna 1.—5, Em. 230, S. Pandomski 1.—3, Em. 100, Płotno 1.—3, Em. 150, Pozn. Spółta Drzewna 1.—7, Em. 400, Sarmata 1.—2, Em. 1500, „Unia“ (früher Brest) 1. u. 3, Em. 2450, Wymorna Chemiczna 1. bis 6, Em. 70, Zjed. Browary Grodzkie 1.—4, Em. 425, Tendenz: behauptet.

Produktenmarkt.

Amtliche Notierungen der Posener Getreidebörse vom 5. April. (Die Großhandelspreise verstehen sich für 100 Kilogr. — Doppelzentner bei sofortiger Waggon-Lieferung.) Weizen 35 000 000—39 000 000 Mk., Roggen 19 000 000—21 000 000 Mk., Gerste 18 000 000 Mk., Braugerste 22 000 000—24 000 000 Mk., Hafer 19 000 000—21 000 000 Mk., Roggenmehl 32 000 000—37 000 000 Mk., Weizenmehl 64 000 000—68 000 000 Mk. (inkl. Säcke), Roggenmehl 13 500 000 Mk., Weizenkleie 14 500 000 Mk., Peluchten 15 000 000—17 000 000 Mk., Serrabella 14 000 000—16 000 000 Mk., Weizen 14 000 000—16 000 000 Mk., Zerbien 20 000 000—26 000 000 Mk., Viktoria-Erbsen 50 000 000—60 000 000 Mk., Buchweizen 26 000 000—30 000 000 Mk., blaue Lupinen 11 000 000—13 000 000 Mk., gelbe Lupinen 12 000 000—16 000 000 Mk., roter Alee 12 000 000 bis 230 000 000 Mk., weißer Alee 220 000 bis 350 000 000 Mk., Hartstoffeln 5 400 000—6 000 000 Mk., Fabrikstoffeln 4 500 000 bis 4 800 000 Mk.

Marktlage unverändert. — Tendenz: ruhig. Danziger Getreidenotierung vom 5. April. (Amtliche Großhandelspreise waggonfrei Danzig.) Geschäftlos, ohne Notiz. Berliner Produktenbericht vom 5. April. Amtliche Produktennotierungen per 1000 Kilo ab Stationen. Weizen märkischer 169 bis 175, pommerischer 165—167, Tendenz still, Roggen märkischer 124 bis 131, bis 180, Futtergerste 155—165, rubig, Hafer märkischer 124—131, pommerischer 120—128, stetig, Weizenkleie für 100 Kilo 25—27, stetig, Roggenmehl 21—23,25, stetig, Weizenkleie 10,60—10,70, stetig, Weizenkleie 8,50, stetig, Raps für 50 Kilo in Mark ab Stationen 3,10—3,15, still, Feinlachs für 100 Kilo in Mark 4,10—4,15, still. Für 100 Kilo in Mark ab Abbladesationen: Viktoriererbien 27—29, kleine Uderbohnen 16—17, Futtererbsen 13,50—14, Peluchken 12,50—14, Spelzserbien 16—17, Weizen 13—14,50, blaue Lupinen 13—14, gelbe Uderbohnen 16—17, Serrabelle 11,40—11,50, Feinkudeln 22—23, Trockenlupinen 16—17, Zanderhäutchen 17—22, Torfmelasse 8,30—8,50, Hartstoffeln 10,70—20.

Wasserstandsrichten.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 5. April 1924 in Krafaun 0,62 (0,40), Jamichost 3,00 (3,17), Warchau 3,81 (4,00), Plock 4,43 (4,65), Thorn 5,61 (5,60), Fordon 5,86 (5,61), Culm 5,50 (—), Graudenz 5,68 (5,86), Kurbelrad 6,24 (6,66), Moutau 6,45 (7,05), Pielst 6,65 (7,28), Dirschau 6,56 (7,26), Einlage 2,98 (3,14), Schiemen-berg 2,92 (2,90). Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an.

Hauptdrucker: Gotthold Starke; verantwortlich für den gesamten redaktionellen Inhalt: Johannes Kruse; für Anzeigen und Reklamen: E. Praygodzki, Druck und Verlag von A. Dittmann & Co. b. S., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfasst 8 Seiten. Hierzu: „Der Hausfreund“ Nr. 29.

Wir zahlen als Dividende auf unsere Aktien für das Rechnungsjahr 1923

gegen Einlieferung der Kupons den Gegenwert von

# 10 Groschen

auf eine Aktie.

Bydgoszcz, den 5. April 1924.

## Bank M. Stadthagen Tow. Akc.

**Versteigerung**  
Dienstag, d. 8. 4. 1924,  
nachm. 3 Uhr werde  
ich Jagiellońska 12.  
Schränke, Tische,  
Stühle, Bettgestelle,  
Korbgeräth, Chaisel,  
Dezimalw., Arbeits-  
wagen, Schneider-  
misch., Kleidungsst.,  
Küchengeräth, u. vieles  
andere meistb. freiwil.  
versteigern. Besichtig.  
1 Stunde vorher.  
B. Karositz,  
Auktionat. u. Taxator,  
Kontor Jagiellońska 12  
Telefon 1459. 6837

**Anabenanzüge** und  
einf. Wäsche wird saub.  
genäht. 6776 **Sebste**,  
Zamojskiego (Steinitz) 6

**Felle**  
aller Art werden sach-  
gemäß gegerbt. Habe  
ein Lager v. verschied.  
fert. Fellen z. Verkauf.  
Kaufe alle Felle auf  
Bydgoszcz - Wilczak,  
Malborska 13. 6658

**Prima Saatgerste**  
und **Gerradella**  
bietet ab Lager Bie-  
lawki an  
**Sandw. Ein- und**  
**Berl.-Berein**  
Dworcowa 30.  
Tel. 100.

**Bocianowo 4**  
Dort ist die  
günstigste  
**Einkaufsquelle**  
von allerlei 1996  
**Polsterwaren**  
**Auflage-Matratz.**  
**Chaiselongues**  
**Klubgarnituren**  
**Sofas u. Stühlen.**  
Täglich von 9 bis 6 Uhr.

**Stühle flucht**  
Blindenheim,  
ul. Robbataja 13/14.  
15172

**Edendorfer Runkelsamen**  
gelb und rot  
**Original-Substantia**  
**Rottlee**  
**Timothee**  
**Rohgras**  
weiß. **Bierde-**  
**möhrensamen**  
**Kalifalz 40%**  
**Super-**  
**phosphat**  
bietet an  
Sandw. Ein- u.  
Berl.-Berein  
Bydgoszcz,  
ul. Dworcowa 30.  
Lager: Bielawki  
Tel. 100.

## Fußbodenbelag TRIOLIN.

Dieser **Fußboden- und Tischbelag** ist aus besten Rohstoffen hergestellt. Er enthält weder Leinöl noch andere der Oxydation unterliegende Oele, bedarf deshalb zu seiner Erhaltung keines Wachs- oder Oelüberzuges, ist durchgefärbt und hat eine gleichbleibende, glatte Oberfläche, bietet Schutz gegen Kälte und Wärme, besitzt große Druckfestigkeit und unterliegt auch bei stärkstem Gebrauch nur einer sehr geringen Abnutzung. Für die Bewährung des Materials spricht die Tatsache, daß bereits Millionen von Quadratmetern verkauft und verlegt sind.

Ausschließliche Vertretung  
für Bydgoszcz und Umgegend

### A. O. Jende

Bydgoszcz, Gdańska 165.  
Teleph. 14-49.

Große Auswahl in modernen elektrischen  
**Salon-, Speise- u. Herrenzim.-**  
**Kronen, sowie Tisch- u.**  
**Ständerlampen.**

**B. Jączkowski** Elektrotechnisch.  
Bydgoszcz Installationsbüro  
Gdańska 16/17  
Telefon 930

Ausführung  
von elektrischen  
**Licht- und Kraft-Anlagen.**

Prüfung von Blitzableitern. — Lager  
sämtlicher elektrotechnischer Materialien.

**Mug. Hoffmann, Gniezno**  
**Baumschulen-Spezialbetrieb**  
empfiehlt zur bevorstehenden Frühjahrs-  
pflanzung sämtliche Obst- und Allee-  
bäume, Pfirsich-, Frucht- u. Ziersträucher,  
Rosens-, Hecken-, Spargel- und Erdbeer-  
pflanzen, Blütenkronen etc. aus großen  
Beständen. Garten- und Preisverzeichnis  
geht auf Wunsch kostenlos zu. 15397

**Runkelsamen**  
nur gelbe und rote Edendorfer,  
**Gemüsesamen, Blumensamen**  
nur 1. klassige Qualität!  
**Jul. Roß, Gärtnereibesitzer,**  
Sw. Trócy 15. 15321

**Bretter**  
**Risten und Schalung**  
einige **Waggons**  
abzugeben. Angebote unter D. 6809 an die  
Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**la Stückfall**  
offeriert ab Lager  
**J. Pietichmann, Bydgoszcz.**  
Dachpappenfabrik.  
Grudziądzka 7/11 (Jakobstr.) Telef. 82.

## Seltener Gelegenheitskauf!

Ein Transport Damen- u. Kinder-  
Mäntel angekommen

und verkaufen zu konkurrenzlosen Preisen:

**Tuch-Mäntel**, eleg. Ausführung 90, 98—110 000 000  
**Boston-Mäntel**, solide Ausführung 72—118 000 000  
**Covercoa-Mäntel** . . . . . 65— 78 000 000  
**Engl. Mäntel** . . . . . 58— 42 000 000  
**Frenche-Mäntel** . . . . . 32 500 000— 36 500 000

Grosse Auswahl in sämtlichen Tuch-, Woll- und  
Baumwollwaren zu äußerst niedrigen Preisen. 16780

**Blawat, Gdańska 7.**

## Ostergeschenke

**Przemysławka** Eau de Cologne  
für Kenner  
**Halka**  
**Chypre** moderne ff. Estralt's  
**Róża Polska**  
**Puder Miaflor und Maryla**  
hygienisch, unsichtbar.  
Vor Nachahmungen wird gewarnt.  
**HENRYK ŻAK, POZNAŃ,**  
Fabrik feiner Parfümerien. 15303

Achtung! Achtung!

## Rohöl- Motoren

Voll- und Halbdiesel  
von 2—75 P. S.

Lieferbar ca. 14 Tage, konkurrenzlos  
billig offeriert 15738

**Fabryka motorów**  
**i maszyn**

dawn. **A. Reeke, T.zo. odp.**  
**Bydgoszcz, Dworcowa 4.**  
Telefon 788.  
Telegr.-Adr.: Motor Bydgoszcz.

## Kamelhaar-Treib- Riemen

erkl. deutsches Fabrikat  
**Ferd. Ziegler & Co.,**  
Dworcowa 95. 15174

## Achtung, Landwirte!

habe seit Januar 1924 die Bachwiser  
Dampfmaschine übernommen und bin  
ständiger Käufer von 15134

**Getreide jeder Art**  
zu höchsten Tagespreisen.

Ebenso tausche  
**Roggen u. Weizen**  
gegen Mehl, Kleie u. Futterstroh  
ein.  
**F. Kitowski,**  
Dampfmaschine Lułowicz (Bachwiser)  
poczta Łuski, pow. Bydgoski.